

Lespignan-Info

Octobre 2012

Bulletin Municipal d'Information



lespignan.fr

E-mail : info@lespignan.fr

Orlando FILIPE Eurl

ISOLATION PLAFONDS CLOISONNEMENT

NÉGOCE DE MATÉRIAUX

"Lieu-dit Les Esses" - Route de Béziers - 34710 LESPIGNAN
Tél. 04 67 49 35 72 - Fax 04 67 28 36 68 - eurl.orlando@wanadoo.fr

Thierry BERNARD
Spécialiste de la réception antenne TNT et Satellite

Installation - Dépannage - Devis gratuit
Interphone vidéo - Alarme intrusion
Vente TV, LCD, LED, plasma ...
E-mail : thierry.bernard071@orange.fr

Tél. 06 99 73 64 24
34710 LESPIGNAN

M. Jean-Pierre CABEZAS
Maître d'œuvre Economiste
Bureau d'études techniques

6 rue du ruisseau de la Pourre
34710 LESPIGNAN
Tél. 04 67 37 23 59 - Fax 04 67 37 69 93
aceb2@wanadoo.fr

Ets VIDAL M.
Site : <http://www.vidalm.com> - E-mail : ets.vidalm@wanadoo.fr

Fabrication métallique sur plans
Soudure automatique et semi-automatique
Concepteur et constructeur de matériel agricole
Ferrermerie

22, route de Nissan
LESPIGNAN
Tél. : 04 67 37 07 60

LA FORGE AUX OLIVIERS
Bruno GAVARRON
19, rue des Écoles
34710 LESPIGNAN

Portail, Pergola & kiosque de jardin,
Verrière & Vêrandâ à l'ancienne,
Mobilier d'intérieur,
Rampe débarrassée,
Toutes rénovations

06 50 99 93 11 - www.forge-aux-oliviers.com

CATALA
SPECIALISTE ENDUITS MONOCOUCHE
RAVALEMENTS DE FAÇADES
REVETEMENTS SOLS ET MURS

ZAC Mercorent - Rue Alphonse Beau de Rochas
34500 Béziers - Tél. 04 67 28 86 60
Fax 04 67 28 11 19 - sarlcatala@orange.fr
catalaenduits.com

BOUCHERIE - CHARCUTERIE
TRAITEUR - VOLAILLES
CHARCUTERIE MAISON

BOUCHERIE D'AUTREFOIS
16, place de la Bascule
34710 LESPIGNAN
Tél. 04 67 37 22 02

VIDAL INTERVENTION PLOMBERIE
www.vip-plomberie.com

Plomberie - Chauffage Central - Climatisation
Pompe à Chaleur - Énergies Renouvelables
Entretien Climatisation & PAC

Tél : 04 67 09 39 20
Port : 06 07 83 20 14
21, rue des Cedres
34710 LESPIGNAN

De Dietrich

Hervé ALCALA
Tél. / Fax : 04 67 37 03 41

- Peinture
- Papiers peints
- Revêtements de sols et murs
- Façade
- Faux plafonds
- Doublage

8, rue des Celliers
34710 LESPIGNAN

Sommaire

- 4 Actualités**
 - Une nouvelle association est née : Galerie d'Oc
 - Inscription sur les listes électorales
 - Le prix de l'eau
 - Inauguration chapelle du cimetière
 - Inauguration du NRA
 - Convention CEN-LR Commune LESPIGNAN
 - Roms : réponse à Midi Libre
- 6 Travaux**
 - Bilan : chapelle du cimetière
 - Travaux réalisés
 - Travaux en cours
 - Projets
- 8 Action scolaire et péri-scolaire**
 - Rentrée des classes
 - L'ALSH La Cardonilha
 - Service Enfance Jeunesse
 - Bilan centre aéré
- 12 Action sociale**
 - Elan de solidarité pour Giovanni
 - Les actions du CCAS
 - RLI
 - La semaine bleue
- 14 Festivités - Animations**
 - Forum des Associations
 - Jeux du 14 juillet
 - Maisons et vitrines de Noël
 - Planning des festivités
- 16 Fenêtre ouverte**
 - Forum des Associations
 - GAAL
 - Comité des fêtes
 - Les Cigalons
 - Les amis de Lespignan
 - Swing
 - Atlas musculation
 - Liste des associations
- 21 Intercommunalité**
 - Aides au logement
- 22 Adresses et numéros utiles**



Edito

Lespignan a connu un été plutôt calme et agréable dans l'ensemble avec son lot d'animations sportives (pétanque notamment) ou festives et son habituel jour d'intempérie pour la fête locale, qui n'a cependant pas altéré la bonne tenue de celle-ci et l'excellente organisation du comité.

Les organisateurs de bodégas ont relativement bien respecté l'horaire de fermeture légale et les consignes qui sont de satisfaire les participants et de ne pas (trop) mécontenter les riverains. Qu'il en soit toujours ainsi.

Vous lirez par ailleurs comment nous avons appréhendé, dès le début, l'installation d'un camp de « Roms » sous un pont de l'autoroute A9 et les démarches entreprises, considérant par ailleurs qu'ils étaient sur une propriété des ASF qui ont été informées également dès le début. Aujourd'hui la zone est nettoyée par les ASF (à leur charge) qui ont pris les dispositions pour éviter une récidence.

Les ASF, toujours, avaient demandé l'autorisation de passer dans le bosquet du Puech Piquet pour débroussaillage aux abords de l'aire de repos. L'opération a consisté en fait en l'abattage de quelques dizaines d'arbres sans autorisation. Un courrier a été envoyé pour dénoncer ces faits et demander des comptes.

L'inauguration de la chapelle a eu lieu le 15 septembre en présence du Vice président du conseil régional Robert Navarro, Sénateur, accompagné des Conseillères Régionales Karine Chevalier et Florence Brutus, du Conseiller Général Philippe Vidal, de la Députée Dolorès Roqué et de monsieur le Curé. Une ouverture au public aura lieu prochainement avec une exposition photos sur le déroulement du chantier. Le moment venu les lespignanais seront invités à visiter ce vestige du patrimoine communal pour se rendre compte des rénovations effectuées.

En dernière minute nous apprenons que lors des élections communales en Belgique la liste conduite par le Bourgmestre Claude Jossart a obtenu la majorité absolue à Chastre. Au nom du Conseil Municipal nous lui présentons nos plus sincères félicitations avec tous nos vœux de pleine réussite au service de l'entité Chastroise et de tous ses habitants. Rendez-vous à Lespignan à l'été 2013 ?

Après quelques semaines de récupération beaucoup d'entre vous avez repris un rythme de croisière dans vos activités respectives. D'autres doivent encore faire face à une situation difficile sur le plan personnel et de l'emploi. Souhaitons que dans les semaines et les mois qui viennent ceux qui ont mis quelques espoirs dans le nouveau gouvernement puissent enfin constater que le changement n'était pas que politique. Faisons un rêve...



Directeur de la Publication : **Claude CLARIANA**

Édition, régie publicitaire & maquette :

INTERFACE Tél. 04 67 28 32 25 ZAE Cantegals - 2, rue des anciennes carrières - 34440 Colombiers

Photos couverture : **Mairie**

Imprimerie spéciale de l'éditeur

Imprimé sur papier provenant de forêts gérées durablement

Le contenu des textes n'engage que ceux qui les écrivent.

Une nouvelle association est née : Galerie d'Oc

La Galerie d'Oc, association loi 1901, ouvrira ses portes début décembre, au 29 Route de Béziers.

Cette association veut développer la promotion de l'art pictural, de l'art sculptural mais aussi de toute autre forme d'art. Elle sera animée de façon collective par les artistes adhérents, par des séries d'expositions et par toutes autres formes de manifestations artistiques.



Pour les artistes intéressés :
Jacques Cassan, 04 67 37 03 72 ou
galeriedoc@gmail.com.

Le prix de l'eau en Domitienne

| Test consommation 120 m ³ | LESPIGNAN | VENDRES | NISSAN | COLOMBIERS | MONTADY | MARAUSSAN | MAUREILHAN | CAZOULS LES BEZIERS |
|--------------------------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|---------------------|
| Abonnement | 41,64 | 20,33 | 21,18 | 25,79 | 17,84 | 35,30 | 8,14 | 83,90 |
| Consommation | 121,48 | 151,15 | 129,63 | 155,98 | 141,00 | 176,16 | 203,42 | 141,00 |
| Collecte et traitement | 60,83 | 137,22 | 61,82 | 114,39 | 117,23 | 93,35 | 153,03 | 109,20 |
| Redevance Organisme Public | 47,11 | 47,11 | 47,11 | 47,11 | 47,11 | 47,11 | 47,11 | 57,00 |
| Montant total à payer | 271,06 | 355,81 | 259,74 | 343,27 | 323,18 | 351,92 | 411,70 | 391,10 |
| Prix au m³ | 2,26 | 2,97 | 2,16 | 2,86 | 2,69 | 2,93 | 3,43 | 3,26 |

Ces estimations ont été réalisées à partir d'une consommation moyenne par foyer de 120m³.

Les éléments de calcul nous ont été fournis par le SIVOM d'Ensérune.

La commune de Cazouls est en exploitation en régie.

*Inauguration du NRA
(Nœud de Raccordement des Abonnés)
17 juillet*



Inauguration de la Chapelle du cimetiere - 15 septembre



Signature Convention CEN - LR Commune de Lespignan

Inscriptions sur les listes électorales

Les personnes remplissant les conditions requises pour être électeur, qui ne sont pas inscrites sur une liste électorale ou qui ont changé de commune de résidence, doivent demander leur inscription en Mairie sur les listes électorales de la Commune jusqu'au 31/12/2012 inclus.

Les ressortissants des autres Etats membres de l'Union Européenne peuvent demander à être inscrits sur les listes électorales complémentaires en vue des élections municipales et européennes à venir, au plus tard le 31/12/2012 inclus.

Validité à compter du 1^{er} Mars 2013.

Pièces à fournir :

- CNI (ou Carte de Séjour pour ressortissants européens)
- Justificatif de domicile ou de propriété

A propos des « Roms »

Claude Clariana, maire de Lespignan à Monsieur JP Amarger, Midi Libre

le 04/09/2012

Monsieur,

Des raisons de santé me tiennent momentanément éloigné de la mairie même si je reste en contact avec les différents élus et les services.

Je voudrais néanmoins réagir aux articles que vous avez consacrés aux « Roms » installés sous un pont de l'autoroute A9 à Lespignan depuis leur expulsion de Fleury d'Aude en juin 2011.

Dès le début nous avons essayé de parlementer avec la communauté concernée, sans succès

1) parce qu'ils affirment ne pas parler ni comprendre le français,

2) parce que le « roulement » des « familles » nous fait changer souvent d'interlocuteur (en effet certaines caravanes abandonnées par les premiers occupants sont squattées par de nouveaux arrivants).

Avec le service de la communauté de communes « La Domitienne » chargé de la collecte des ordures ménagères nous avons fourni des conteneurs pour les quelques semaines qu'ils prétendaient passer à Lespignan. Force est de constater qu'ils ont peu participé à notre souci de la préservation de l'environnement.

Après avoir informé la gendarmerie, dès le début, de cette installation sauvage, j'ai officiellement fait part à Monsieur le Sous Préfet de Béziers de ma préoccupation le 20/09/2011. (Copie courrier jointe)

- Depuis j'ai interpellé à plusieurs reprises les ASF pour leur demander d'engager un référé pour occupation illégale de leur domaine.

- Il est reconnu que nombre de ces adultes sont concernés par le proxénétisme et la prostitution qui sévit aux alentours de nos villages.

- A ce jour aucun de ces résidents ne s'est déclaré comme artisan du bâtiment ou ferrailleur.

- Jusqu'au début de cet été il n'y a jamais eu de famille avec enfants sur la zone.

- Constatant qu'aucune disposition n'avait été prise, je renouvelais ma préoccupation auprès du nouveau Sous Préfet de Béziers le 30/03/2012 et transmettais une copie aux ASF et à la brigade de Gendarmerie de Valras (copie jointe).

- Je n'ai jamais obtenu de réponse officielle à mes courriers et je n'ai jamais été informé, par qui que ce soit, ni à priori ni à posteriori, des différentes opérations ou actions qui ont pu être menées sur le site.

Depuis le début c'est moi-même avec notre police municipale qui, au niveau communal, gérons ce dossier. Les autres élus sont évidemment tenus au courant de son « évolution » mais ils ont effectivement moins de données que moi qui n'en ai pas beaucoup.

Ces éléments ont pour objet d'essayer d'atténuer le soupçon que le conseil Municipal de Lespignan serait resté indifférent depuis le début devant cette situation qu'il n'a pas provoquée et qui n'a pas les solutions juridico-administratives dans ses compétences.

Vous souhaitant bonne réception de la présente et pour la suite que vous lui donnerez, je vous prie d'agréer, Monsieur, l'expression de mes salutations distinguées.



BILAN : Chapelle du cimetière

Les travaux de rénovation de la chapelle St Pierre Es Lien terminés dans le temps, l'inauguration a eu lieu le Samedi 15 Septembre 2012 à 11h00.

Coût de l'opération :

| | | |
|--|--------------------|-------------------------|
| Lot 1 - Maçonnerie, couverture, divers | Entreprise SBPR | 260 848,55 € TTC |
| Lot 2 - Charpente bois | Entreprise SBPR | 31 448,59 € TTC |
| Lot 3 - Protection contre la foudre | Entreprise CAMPA | 6 034,42 € TTC |
| Lot 4 - Vitraux | Entreprise RIVIERE | 17 035,00 € TTC |
| Honoraires Cabinet ROUQUETTE/ GARRAUX | | 38 054,46 € TTC |
| Lot Archéologie Cabinet ACTER | | 29 703,86 € TTC |
| Total | | 383 124,88 € TTC |

| | |
|-------------------------------------|--------------|
| Subventions Conseil Régional | 120 000,00 € |
| Conseil Général | 60 000,00 € |
| DRAC | 70 000,00 € |

Total des subventions : 250 000,00 €



Travaux réalisés (Voirie Rurale)

Maîtrise d'œuvre :

DDTM (Direction Départementale du Territoire et de la Mer)
Chemin de Colombiers + St Joseph

| | |
|--------------------------------------|------------------|
| Première partie - Entreprise COLAS | 87 690,70 € TTC |
| Deuxième partie - Entreprise EIFFAGE | 113 416,68 € TTC |

Subventions CG34 54 854,00 €



Travaux en cours (Voirie Communale)

Rue des Coquelicots et Violettes

Travaux de renforcement du réseau électrique issu du poste Coquelicot en cours d'achèvement. Ce réseau aérien vétuste fait l'objet d'enfouissement, par souci d'esthétique. Le C.M a fait réaliser par la même occasion le réseau éclairage public et téléphonie en souterrain. Travaux réalisés par l'Entreprise TRAVESSET sous la maîtrise d'œuvre d'Hérault Energie.

Coût de l'opération :

| | | | |
|-------------------|-----------------|------------|-------------|
| Réseau électrique | 88 806,06 € TTC | Subvention | 57 723,94 € |
| Eclairage public | 43 077,53 € TTC | Subvention | 20 000,00 € |
| Téléphone | 31 058,94 € TTC | Subvention | 6 100,00 € |

PROJETS

Electriques en cours d'études

Renforcement Poste Bouleau + Rue de la Sèqe :

| | | | |
|-------------------|-----------------|------------|-----------------|
| Réseau électrique | 56 338,72 € TTC | Total | 64 604,23 € TTC |
| Eclairage public | 8 265,51 € TTC | Subvention | 36 620,17 € TTC |

Renforcement Poste Pourre :

| | | | |
|-------------------|-----------------|------------|-----------------|
| Réseau électrique | 16 006,22 € TTC | Total | 18 041,74 € TTC |
| Eclairage public | 2 035,52 € TTC | Subvention | 11 204,35 € TTC |

WC Publics Rue des Bassins

A l'étude remplacement en lieu et place des WC Rue des Bassins par des toilettes automatiques avec accès pour personnes à mobilité réduite.

Réfections de Rues

Rue des Tamaris : (de la Place Jean Povéda à la Rue des Cèdres)

Rabotage de l'enrobé, remise à niveau des regards et réfection des caniveaux. Mise en œuvre d'un enrobé bitumineux 0/6.

Rue des Magnolias : (De la Place Jean Povéda à la Rue de la Marguerite)

Rabotage de l'enrobé, remise à niveau des regards. Réfection des caniveaux. Busage en totalité du pluvial avec regards de visite, mise en œuvre d'un enrobé bitumineux 0/6.

Rue de l'Ancien chemin de Vendres - en option - (De la rue de la Marguerite au raccord de la chaussée existante)

Rabotage de l'enrobé, remise à niveau des regards. Mise au gabarit de la rue par abattage de rocher et création de trottoirs. Mise en œuvre d'un enrobé bitumineux 0/6.

G'net www.g-net.fr
Au Service de la Propreté
 3 rue Henri Moissan - ZI de Béziers
 34500 Béziers - Tél.: **04 67 11 23 41**

RENT@CAR
 Face à la Gare
 34 500 BEZIERS
04.67.28.14.41
 Location de Véhicules Tourisme & Utilitaires
 Louez au meilleur prix, près de chez vous !

Notaire
 Un Notaire à l'écoute de ses clients

- La famille et le patrimoine
- Le commercial et l'entreprise
- L'urbanisme et l'environnement
- L'immobilier et la construction

Consultez-le avant de décider !

BANCO RECSACLIM ENTREPRISE BANCO
GÉNIE CLIMATIQUE
PLOMBERIE - SANITAIRE - VENTILATION
CLIMATISATION
 ZONE ARTISANALE - Rte de Narbonne BP7 - NISSAN-LEZ-ENSÉRUNE
 Tél. 04 67 37 12 40 - Fax 04 67 37 60 66 - e.mail : recsaclim@free.fr

Daniel NAMER architecte urbaniste
 39 Rue Valéry Larbaud - 34090 Montpellier - 04 67 79 91 04 - namer.archi@wanadoo.fr

GROUPE BRAULT
 VOIRIE- RESEAUX - ENROBES - TERRASSEMENTS - GENIE CIVIL

La route à suivre depuis 1927

Route de Lespignan 34500 BEZIERS
 ☎ 04 67 49 88 00 ☎ 04 67 28 10 55
 Z.I. des Eaux Blanches 34200 SETE
 ☎ 04 67 18 45 00 ☎ 04 67 18 45 01
 brault@brault-tp.com - www.brault-tp.com

Développement Durable

Ecole élémentaire : rentrée 2012

189 enfants ont effectué cette nouvelle rentrée scolaire

Le Cours Préparatoire accueille 41 élèves

Le Cours Élémentaire 1^o année : 31 élèves

Le Cours Élémentaire 2^o année : 40 élèves

Le Cours Moyen 1^o année : 37 élèves

Le Cours Moyen 1^o année : 40 élèves



L'équipe enseignante est composée de :
Fabien MACIP, Elsa GIRAULT,
Ariane DESBORDES, Sophie DELTRUC,
Valérie ARCIET, Maxime TAMAYO (en médaillon),
Ludivine ALBERT, Hélène PENVEN (3/4 temps),
Virginie LAIR-KEUCHEL, Christelle MARAIS et
Laetitia HELLEAUME.



Projets pour l'année scolaire 2012-2013

Projets impliquant toutes les classes de l'école:

- Participation au prix « Les Incorruptibles », qui consiste à lire une sélection de 5 à 6 ouvrages par classe, et ensuite de mettre les élèves en position de jury pour élire leur livre préféré. Nous tâcherons de faire venir un des auteurs ou illustrateurs de cette sélection dans l'école. Web: <http://www.lesincos.com/>
- Les enfants assisteront à un spectacle juste avant les vacances de Noël, financé par la coopérative scolaire.
- Le 1er marché des connaissances de l'année scolaire a lieu le vendredi 14 décembre, sur le thème de « Noël ». D'autres marchés auront lieu dans l'année.
- L'exposition « Poésie Express » aura lieu durant le printemps des poètes, du vendredi 15 au vendredi 22 mars 2013, cette année sur le thème suivant : « Les voix du poème ».
- Nous renouvelerons notre participation au « Carnaval des écoles », la date est fixée au vendredi 12 avril 2013, l'après-midi, sur le thème des « Grandes périodes historiques ».
- La fête de l'école aura lieu le mardi 25 juin, sur le thème suivant « Paris, de 1920 à nos jours ».
- Grâce aux membres actifs de l'Amicale des écoles, les enfants participent directement ou indirectement aux manifestations suivantes : Bourse aux jouets, Marché de Noël (confection d'objets décoratifs), Téléthon (photo Téléthon « humain » et décoration de calendriers), Kermesse.

Projets impliquant une ou plusieurs classes :

- Tous les élèves de CM1 (classes de Mmes Albert, Lair-Keuchel et Marais, et de M. Macip) participeront à un projet particulier, dont le thème reste encore à définir, pendant l'absence des CM2 (voir ci-dessous).
- Tous les élèves de CM2 (classes de Mmes Lair-Keuchel et Marais, et de M. Macip) partiront en classe de découverte à Razisse (base départementale du Tarn), du lundi 3 au jeudi 6 juin. Thème du séjour à définir.

Web: <http://bases-departementales.tarn.fr/>

Ecole maternelle : rentrée 2012

La répartition sur 4 classes, s'est faite de façon à équilibrer le nombre d'enfants par classe avec une cohésion pédagogique. Il y a ainsi 3 classes à double niveau.

Les supports un peu exceptionnels seront basés sur des sorties culturelles et artistiques pour les plus grands (moyenne et grande sections). Une sortie au théâtre est prévue. Les petites sections profiteront d'une sortie un peu plus tard dans l'année. La destination se précisera ultérieurement.

Nous avons déjà commencé un partenariat avec la médiathèque de Lespignan où les enfants sont également les bienvenus hors temps scolaire. Notre spectacle de fin d'année se déroulera dans la cour de l'école le 18 Juin 2013. Nous présenterons une adaptation musicale d'une histoire conçue par les enfants.

La rentrée de l'ALSH « La Cardonilha »

Après cette longue pause estivale, toute l'équipe de l'ALSH « La Cardonilha » s'affaire à la mise en place du nouveau programme d'activités de l'exercice 2012 / 2013.

La thématique retenue est l'interaction « enfant/village » ou comment permettre aux enfants de trouver leur place au sein de cette communauté humaine qu'est leur village.

Enjeu d'importance s'il en est, à l'aube d'une transformation certaine dans la physionomie sociale et architecturale, que s'apprête à vivre Lespignan avec la réalisation du lotissements « Camp Redoun ».

Trois « directions » sont prises pour orienter les activités qui rythmeront les vacances ainsi que les mercredis au « Centre aéré ».

- **Une première direction « sociale »** avec des actions portant sur la rencontre et l'échange entre les enfants et la population de Lespignan. La première action significative est la participation des enfants à la « semaine bleue ». A cette occasion, les enfants sont associés aux membres du « club du 3^{ème} âge » autour d'une animation inspirée des émissions télévisées « Top Chef » et « Master Chef ». Puis viendront tout au long de l'année, des temps de rencontre et d'échange entre « nos aînés » et « nos pitchouns ».

- **Une deuxième direction « historique et patrimoniale »** avec des actions portant sur la connaissance de l'histoire « réelle » de Lespignan, mais aussi des histoires « imaginaires » du village. Un travail avec l'association « Les amis de Lespignan » va être engagé pour transmettre aux enfants cette « base » de l'identité du village. Afin de permettre aux enfants de mieux appréhender cette « identité », un atelier théâtre a été mis en place tous les jeudis soirs dans le cadre des activités de « l'ALAE ».

- Enfin, **la troisième direction, celle du « regard »** que portent les enfants sur leur village. Il est en effet important de prendre



106 enfants nés entre 2007 et 2009 ont effectué cette nouvelle rentrée. L'équipe enseignante est composée de Claudine BRU, Valérie ROBERT, Florence RAYNAUD, Cathy AUGIER et le temps partiel d'Hélène PENVEN.

La petite section accueille 38 enfants - La moyenne section accueille 39 enfants - La grande section accueille 29 enfants

en compte la vision qu'ils ont de leur communauté de vie afin de répondre au mieux à leurs attentes. Pour ce faire, plusieurs activités leur permettant de s'exprimer, vont être proposées tout au long de l'année. Cela commence dès les vacances de Toussaint, avec un stage photo.

Cette année s'annonce donc riche en activités mais aussi en sens pour « La Cardonilha ».

Vous pourrez retrouver tout au long de l'année, les programmes d'activités de l'ALSH « La Cardonilha » sur le site internet de la mairie de Lespignan : www.lespignan.fr

ALSH « Les Sablières » - VENDRES ETE 2012

Sous le soleil de l'été, les enfants ont partagé leurs journées entre copains.

En moyenne 30 petits Lespignanais en Juillet et 18 en Août ont fréquenté le centre

Dans la bonne humeur, ils ont vécu des semaines à thème ainsi que des journées spéciales comme Féria, Spectacle Cluedo rebaptisé, Course d'Orientation...

Sans oublier nos temps forts, baignades surveillées, si agréables au mois d'Août, stages équitation au Derby Club de Vendres, stage de Voile sur la Base Nautique de Valras, Tir à l'Arc avec les Archers Biterrois, sortie au Seaquarium du Grau du Roi...

Et tous les moments imaginés par l'équipe des animateurs qui donnent du rythme à nos vacances.

Merci aux 80 familles Lespignanaises qui font confiance à notre fonctionnement, merci aux élus qui répondent présents pour aider toutes les familles.

Nous souhaitons une bonne année scolaire à tous nos petits amis à qui nous donnons rendez-vous l'année prochaine.

Bilan Eté Service Jeunesse Ados 2012

Les séjours

En juillet 6 jours dans les Hautes Pyrénées, avec du rafting, du canyoning et devalbike.

15 jeunes ont participé à ce séjour (8 garçons et 7 filles).

En août 3 jours de camping canoë dans les gorges de l'Hérault avec 12 enfants (2 filles et 10 garçons).



Les journées

Nous avons fait 18 journées ou demi journées d'activités, telles que : aqualand, karting, ciné les gorges d'Héric, sortie VTT ... Des sorties souvent accompagnés de grillades, repas mexicain ou buffets préparés et pris à la salle des jeunes.

Nous avons aussi accueilli, comme à notre habitude, l'été jeunes Chastrois avec des sorties communes pour permettre des échanges au sein des jeunes (soirée lasergame /pizza, aqualand et tournoi sportif avec grillade).

En juillet 127 enfants étaient présents sur 12 activités. Fréquentation importante qui a nécessité la location d'un minibus en plus du nôtre.

En août 58 enfants présents pour 6 activités, grâce au prêt d'une voiture de la commune.

Au 1^{er} octobre nous comptons 97 adhérents à la salle des jeunes. Effectivement nous avons inscrit 17 enfants qui viennent de rentrer en 6^{ème} cette année.

**Nous rappelons que les plannings des vacances sont envoyés par mail uniquement...
Merci de nous donner les bonnes adresses et de les consulter.**

PROJETS TOUSSAINT 2012 ET FEVRIER 2013

Pour Toussaint les plannings ont déjà été envoyés et sont aussi en ligne sur le site de la commune (www.lespignan.fr).

Au programme : lasergame, sortie VTT, jorkyball, une soirée ciné, une après midi piscine avec en soirée un Kfc et un bowling, un tournoi de ping pong avec le Ping pong club de Lespignan et du karting.

Pour les vacances de février, comme d'habitude, nous aurons un séjour au ski en Haute Savoie, la première semaine des vacances. 15 places seront disponibles. Les inscriptions débiteront dès la réception d'un mail vous y invitant (aux alentours du 15 octobre). L'inscription ne sera valide qu'à la réception de la fiche d'inscription dûment remplie et signée ainsi que du chèque d'arrhes.

Société de Bâtiment Pierres et Restauration
SAS au capital de 300 000 €
 460, route de Saint Pons
 34500 BEZIERS
 Tel : 04 67 28 71 00 – fax : 04 67 28 69 42
 e-mail : sbpr-gpm@wanadoo.fr

LE SAVOIR FAIRE DANS L'ANCIEN
 Tél : 04.67.28.71.00

Peinture & Décoration
L'atelier du Sud
 Jérémie BACLET
 • 06 11 79 06 31 • atelierdusud@sfr.fr
 4 rue de la Méjariè - 34710 Lespignan

COLAS
Midi-Méditerranée

AGENCE DE BEDARIEUX
 73 AV. JEAN JAURÉS
 34600 BEDARIEUX
 TÉL : 04 67 23 30 40
 FAX : 04 67 23 28 29

AGENCE DE BÉZIERS
 CHEMIN RURAL N°9
 34500 BÉZIERS
 TÉL : 04 67 30 99 30
 FAX : 04 67 30 99 39

G SÉCURITÉ
 La réactivité au service de votre sécurité

17 - 19, rue de l'Olivette - BP 43056 - 34514 BEZIERS cedex
 Tél. 04 67 35 11 29 - Fax. 04 67 35 20 81

Créateur d'ambiance
 Décorateur Floral
 Location de matériel de Décoration

Fabrice et Valérie LUC
www.nature-en-bouquet.com
 Tél. 04 67 37 23 45
 06 20 87 01 42
 LESPIGNAN

fan de Literie

Spécialiste Literies - Linge de maison
 Fauteuils et Canapés relaxations
 Facilités de paiement en 3/4 fois sans frais

Route de Narbonne - 2, rue de la Jasse
 34410 COLOMBIERS
 04 67 31 28 14
 6j/7j : 10h > 12h & 14h > 19h
 fermé le lundi matin

Parmi les vins du Languedoc, l'élégance a un nom...

Terre Rouge
 Joséphine - 2009
 CÔTES DE PERIGNAN

Un Vin rouge fait avec Passion, Amour, du Temps, de l'Energie et beaucoup de Soins.

Pour toute info ou commande : Tél. 06 11 73 79 45
 Mail : terrerougejosephine@orange.fr
 ZAE Cantegals - 34440 Colombiers

LEVAGE - MANUTENTION
 TRANSPORT EXCEPTIONNEL
 TRANSPORT D'ENGIN
 LOCATION PORTEUR GRUE

LOCATION : Nacelle - Télescopique - Elévateur

Parc d'activité Via Europa
 20 rue de Berlin - 34350 VENDRES
 Tél. 04 67 37 69 85
 Fax. 04 67 37 69 86

Édition de tous vos supports papier
Communication

interFACE

Cet emplacement peut être le vôtre...
Contactez-nous !

ZAE de Cantegals - 2 rue des Anciennes Carrières - 34440 COLOMBIERS
 Tél. 04 67 28 32 25 - Fax 04 67 49 14 59 - e.mail : edition.interface@wanadoo.fr

SOLIDARITE : Soutien du GAAL à un enfant malade

Remise du don à GIOVANNI



Comme il l'a déjà fait par le passé, le CCAS se rallie à l'action menée par le GAAL pour soutenir un enfant malade dans le cadre de son traditionnel gala de bienfaisance du 15 juillet.

Cette année, c'est le vœu de Giovanni, petit nissanaï âgé d'un an, atteint tout comme la petite Océane d'une atresie des voies biliaires, qui a retenu toute l'attention de la dynamique et entreprenante équipe du GAAL.

Et même, si l'histoire se répète un an après, tous les espoirs sont permis pour Giovanni car Océane a pu être opérée et vit une vie heureuse comme tous les petites filles de son âge.

Pour mener à bien ce combat contre la maladie, le GAAL a développé toutes ses qualités fédératrices que l'on lui connaît.

Pour cela, il est parvenu à mobiliser un nombre impressionnant de sponsors dont tous les commerçants de notre village et des alentours, ainsi que de grandes enseignes comme Brico dépôt, Auchan qui ont contribué à une gigantesque

tombola. De même, de généreux donateurs et merveilleux anonymes se sont associés à la cause de Giovanni.

Le pari a été gagné. C'est devant un parterre de sponsors et d'amis, au cours d'une bien émouvante cérémonie, présidée par M. le Maire, que la présidente du GAAL, entourée de son équipe, a remis le chèque de 6200€ qui permettra aux parents de Giovanni de faire face aux dépenses onéreuses, liées aux déplacements en milieu hospitalier à Paris et Toulouse, l'hébergement et tous les autres frais non pris en charge par leur couverture sociale.

La bien sympathique présence de notre conseillère régionale Karine Chevalier, de notre conseiller général Philippe Vidal, de nombreuses personnalités du monde politique et associatif, d'élus dont Géraldine Escande en charge de la commission sociale du CCAS, a démontré tout l'intérêt porté à cet acte de solidarité, porteur d'espoir pour un jeune couple confronté à la maladie de son premier enfant.

Mille mercis ont été adressés à tous les généreux donateurs dont les CCAS de la commune et celui de Nissan, des caisses locales du GROUPEAMA de Nissan et Lespignan, aux amis du milieu associatif : le Boxing Club Lespignanais, le FCLV Foot, le Comité des Fêtes, le Club du 3^{ème} âge, la Barbotine, à Carole et ses élèves de la MJC de Murviel, à toute la troupe du GAAL et à tous ses amis pour leur inoubliable participation à l'après-midi récréative et à la soirée de bienfaisance.

Au moment de clore cette cérémonie, chacun s'accorde à espérer vivre l'instant magique où la vie de Giovanni basculera dans celle d'un enfant comblé grâce à la greffe hépatique salvatrice prévue en 2013.

Les Actions du CCAS

Mise en place de conteneurs de vêtements

Face au succès remporté par la collecte de vêtements en mairie, le CCAS a opté pour la mise à disposition de la population d'un point relais destiné au dépôt de vêtements. Ce dispositif au profit de la ligue contre le cancer sera opérationnel dès le mois prochain. Seul l'emplacement prévu à cet effet reste à définir.

Reconduction de l'activité « Atelier Mémoire »

Dans le cadre des interventions menées en partenariat avec l'ARCOPRED, le CCAS a souhaité renouveler cette intéressante activité qui a connu un vif succès auprès des seniors. Afin de planifier dans les meilleures conditions les prochaines sessions, les personnes intéressées sont invitées à se faire inscrire en mairie dès à présent.

Opération collecte de téléphones portables usagés, de cartouches d'encre et de radiographies

En complément de la collecte de téléphones portables en place, depuis un an, le CCAS s'oriente vers une collecte de cartouches d'encre usagées et de radiographies. Le projet devrait voir le jour avant la fin de l'année.

Du côté du RLI : notre priorité l'emploi pour tous.



Création d'un poste de Référent Unique des allocataires du RSA sur le territoire de la Domitienne.

Dans le cadre d'une convention de partenariat entre le Conseil Général de l'Hérault et les communes de CAZOULS, COLOMBIERS, MARAUSSAN, MAUREILHAN, MONTADY, LESPIGNAN et NISSAN, le RLI « Les Sablières » vient de recruter Corinne DIMAGGIO, Assistante Sociale, sur un poste de Référent Unique de parcours d'insertion.

Sa principale mission consiste à accompagner les allocataires du RSA, célibataires ou en couple sans enfant, dans l'élaboration et le suivi de leur Contrat d'Engagement Réciproque (CER) rendu obligatoire par la loi relative au RSA. C'est guidées par un souci de qualité mais également d'égalité de traitement entre tous les allocataires du RSA du territoire que les communes associées au projet ont fait le choix de professionnaliser ce service, jusqu'alors proposé par les agents communaux qui restent les interlocuteurs privilégiés de Corinne.

Permanences hebdomadaires en mairie :

Maraussan : lundi de 8h30 à 12h30

Maureilhan : lundi de 14h00 à 17h00

Colombiers : mardi 9h00 à 12h00

Nissan Lez Enserune : mardi de 13h30 à 18h30

Lespignan : mercredi de 8h00 à 12h00

Montady : vendredi de 9h00 à 12h00

Cazouls Les Béziers : jeudi et vendredi de 14h00 à 18h00.



Contact :
Corinne DIMAGGIO
06.70.20.69.91

Chantier d'insertion Agent de Propreté et d'Hygiène.



En octobre 2011, en partenariat avec l'Etat, le Conseil Général, Pôle Emploi, la MLI, Uniformation et l'AFPA de Béziers, le RLI a mis en œuvre et animé un chantier d'insertion autour des métiers du nettoyage.

Au total ce sont 14 habitants du territoire qui ont bénéficié d'un contrat de travail auprès des services techniques de chaque mairie avec une formation qualifiante à l'AFPA de Béziers ainsi que d'un accompagnement à la recherche d'emploi.

Grâce aux efforts de tous, en particulier des tuteurs de chaque commune et des conseillères du RLI, les résultats obtenus sont plus qu'encourageants...

5 personnes ont obtenu le titre professionnel d'Agent de Propreté et d'Hygiène ; 3 un CDI ; 1 est entrée à l'école d'infirmière, 1 a intégré l'ESAT de Montfloreux et la quasi-

totalité des participants ont « décroché » des CDD à plus ou moins long terme, ce qui devrait leur permettre de rebondir rapidement.

Le président Claude CLARIANA a déjà mis son équipe au travail pour préparer la deuxième promotion pour le printemps 2013. Salariés, demandeurs d'emploi, créateurs d'entreprise, en recherche d'emploi, de conseils ou de formations, toute l'équipe du RLI reste à votre entière disposition tous les jours de 8h30 à 12h00 et de 14h00 à 17h30 à la maison de l'Economie à VENDRES au 04.67.32.56.36.

Le CCAS se remobilise pour la semaine bleue

Dans le cadre de la campagne nationale dite « semaine bleue » portée au plan départemental par l'ARCOPRED du 17 au 24 octobre, le CCAS de Lespignan a marqué son intérêt pour cette manifestation en programmant une action destinée à créer du lien entre les générations. Une action intergénérationnelle, menée en partenariat avec le Club du 3^{ème} Âge et l'ALSH, qui fait preuve d'une certaine originalité dans son concept auquel s'associent le CLIC Partage et la Domitienne.

Il s'agit d'une initiative permettant de partager dans une ambiance chaleureuse et dans un esprit compétitif « bon enfant » son expérience culinaire à la manière de « master chef ». Voilà une intéressante initiative dont l'avantage est d'associer la semaine du goût qui se déroule à la même période.

Le programme de cette semaine peaufiné par les divers partenaires a été présenté au public, le mercredi 17 octobre au cours de la conférence sur l'alimentation donnée par l'ARCOPRED à 10h00 à la salle polyvalente, route de Nissan.

Dès le 17 octobre, des équipes de 6 constituées de retraités (du club du 3^{ème} Âge et d'enfants fréquentant le ALSH) ont été invitées à établir un menu équilibré en adéquation avec un budget défini par les organisateurs. Après une dégustation des divers menus confectionnés, un jury a attribué le diplôme du meilleur repas à l'équipe gagnante.

Ce challenge a séduit les grands et les petits qui ont ainsi démontré qu'autour d'un repas confectionné ensemble, le dialogue est bien plus convivial et les échanges sur le passé, le présent et l'avenir n'en sont que plus riches...

Forum des associations

Il a eu lieu le samedi 1^{er} septembre sur la place des écoles. Vingt et une associations culturelles, sportives ou caritatives ont répondu présentes.

Si le soleil était au rendez-vous, le vent s'était également invité et il a fallu beaucoup de courage aux bénévoles pour lui tenir tête.

Comme chaque année, les écoles de danse GAAL et SWING ont assuré le spectacle d'avant repas.

Le groupe PULP TRIO, avec sa charmante chanteuse, nous a captivés par son répertoire.

Le comité des fêtes s'est acquitté de l'intendance de cette manifestation sur la place des écoles.



Si le Château m'était conté... en Patrimoine

Village décoré 5^{ème} édition

Maisons et vitrines de Noël - Bulletin de participation

Nom et prénom :

Adresse :

Tel :

Participe au concours Noël 2012 des vitrines et des maisons décorées.

Je choisis :

- Habitation collective (précisez l'étage)
- Habitation individuelle
- Vitrine et commerce

A Lespignan, le

Signature

Jeux du 14 juillet

C'est sous un beau soleil que se sont déroulés les jeux du 14 juillet 2012 place des écoles.

La participation des enfants aux différents jeux est restée constante : 21 garçons et 12 filles ont concouru dans les trois disciplines proposées par la commission vie associative.

Les jeux ont débuté vers 10h avec un parcours en trottinette, la course en sprint et pour terminer la course de fond, tout ceci par tranche d'âge.

La course en sacs a également enthousiasmé tous les participants. La formation des couples sur le moment par l'animateur a pimenté cette discipline toujours dans la bonne humeur et la convivialité.

Tous les participants ont reçu coupes et cadeaux.

Marché de Noël 2012

Le marché de Noël se déroulera les 1^{er} et 2 Décembre prochains, place des écoles et de la poste.

Un rendez-vous à ne pas manquer pour des idées cadeaux.

De nombreux stands vous proposeront des produits du terroir, des objets décoratifs, parfums, etc...

Le stand TELETHON sera présent, préparant ainsi les multiples animations du week-end suivant.

Pour participer ou pour information s'adresser à

Nature en Bouquets, Monsieur Luc Fabrice

13 Le Boulevard

Tél. 04 67 37 23 45 ou 06 20 87 01 42.

PROGRAMME DES FESTIVITÉS d'OCTOBRE 2012 à MARS 2013

OCTOBRE 2012 :

Vendredi 19 Amis de Lespignan Châtaignes et vin primeur à 20h30, salle polyvalente
Dimanche 21 Salle polyvalente + salle du Peuple Loto des Arlequins
Dimanche 28 Salle polyvalente + salle du Peuple Loto du Ping Pong

NOVEMBRE 2012 :

Dimanche 4 Salle polyvalente + salle du Peuple Loto
Samedi 10 AG Pétanque, salle polyvalente 18h30
Dimanche 11 ULAC Défilé 11h15 Place Ricardou - Salle polyvalente + salle du Peuple Loto Comité des Fêtes
Vendredi 16 Ex-Cantine, Amis de Lespignan, Soirée Causerie 18h30
Samedi 17 Salle polyvalente, AG Pétanque secteur
AG Swing, Salle du Peuple, 18h30
Dimanche 18 Salle polyvalente, match de Ping Pong
Salle du Peuple Loto FCLV
Vendredi 23 Conférence "Sur les étoiles" organisé par la bibliothèque à 18h30, Salle ex-cantine
Samedi 24 Salle du Peuple, Bourse aux jouets
Dimanche 25 Salle polyvalente + salle du Peuple Loto du Swing

DECEMBRE 2012 :

Samedi 1 Place des Ecoles, Marché de Noël
Dimanche 2 Salle polyvalente + salle du Peuple Loto des Arlequins
Match de ping pong, Salle polyvalente
Mercredi 5 ULAC, RDV au cimetière 11h30
Vendredi 7 TELETHON
Samedi 8 TELETHON Dîner spectacle salle polyvalente
Dimanche 9 TELETHON Loto, salle polyvalente et salle du Peuple
Samedi 15 Salle du Peuple, repas de la pétanque
Dimanche 16 Salle polyvalente et salle du Peuple Loto VL
Vendredi 21 Salle polyvalente et salle du Peuple Loto VL
Samedi 22 Salle du Peuple, Noël du GAAL 14h00
Salle polyvalente Noël du SWING 14h00
Dimanche 23 Salle du Peuple et salle polyvalente Loto des Arlequins
Concert de Noël, les Cigalons, Eglise 15h30
Dimanche 30 Salle du Peuple et salle polyvalente, loto FCLV

JANVIER 2013 :

Dimanche 06 Salle Polyvalente et Salle du Peuple Loto VL
Vendredi 11 Salle Polyvalente, galette des Rois Pétanque
Samedi 12 Salle du Peuple, galette des Rois GAAL
Mercredi 16 ULAC AG, Salle polyvalente 10h00
Vendredi 18 AG ex-cantine, cheval nature
Dimanche 20 Salle du Peuple et salle polyvalente Loto Jumelage
Samedi 26 3^{ème} Age, repas, salle polyvalente 12h00
Dimanche 27 Salle du Peuple et salle polyvalente Loto FCLV

FEVRIER 2013 :

Dimanche 3 Salle du Peuple et salle polyvalente Loto Arlequins
Vendredi 8 Salle polyvalente, AG Les Amis de Lespignan 18h00
Samedi 9 Défilé de Mode du Jumelage, Salle polyvalente 19h00
Dimanche 10 Salle du Peuple et salle polyvalente Loto Pétanque
Mardi 12 Salle polyvalente, AG du 3^{ème} Age 15h00
Vendredi 15 Salle polyvalente, AG du Ping pong 18h30
Samedi 16 Défilé de Mode, Salle Polyvalente, Repas 19h00
Dimanche 17 Ping Pong Salle du Peuple et Loto GAAL Salle polyvalente
Vendredi 22 AG Diane, Salle polyvalente 18h00
Samedi 23 AG Comité des Fêtes, Salle polyvalente 18h30
Dimanche 24 Salle du Peuple et salle polyvalente Loto Parapente

MARS 2013 :

Samedi 2 Salle polyvalente, Repas CCAS
Dimanche 3 Salle du Peuple et salle polyvalente Loto Arlequins
Vendredi 8 Les amis de Lespignan, Salle polyvalente et ex-cantine Certificat d'études ou Loto Occitan
Samedi 9 Salle polyvalente, Repas spectacle, Jumelage
Dimanche 10 Salle polyvalente et salle du Peuple Loto GAAL
Samedi 16 AG Jumelage, Salle polyvalente 18h30
Dimanche 17 Salle du Peuple et salle polyvalente Loto des Associations
Mardi 19 ULAC RDV cimetière 11h30
Samedi 23 Salle polyvalente, Entente VL. Réception partenaire, 9h00/18h00.
Place des écoles, photos super héros. Après-midi récréative. Organisé par les Parents d'élèves.
Vendredi 29 Salle du Peuple, spectacle 21h00

Le GAAL : Cap vers 2013

Une saison fort réussie sur tous les plans s'achève à peine et voilà qu'une autre se présente sous d'heureux auspices où, comme par le passé, la convivialité sera toujours de mise.

La saison écoulée a été marquée par des manifestations et activités de qualité avec, au registre des événements les plus éminents, le gala de fin d'année où pas moins de 140 adhérents ont pu, sur scène ou encore aux commandes de la soirée, donner la preuve de leur talent.

Le point d'orgue de cette belle année reste l'après midi récréative et le fabuleux gala de bienfaisance au profit de Giovanni donné sur la place du village où enfants et adultes ont participé avec cœur à un acte d'amour. Acte de solidarité qui aurait été vain sans une forte mobilisation de généreux sponsors et donateurs.

Au programme des perspectives 2013, figure une nouveauté avec des cours de Zumba animée par la dynamique Stéphanie qui a rejoint l'équipe dirigeante. Danse, Baby gym, hip hop occupent toujours une place prépondérante au sein des groupes. La grande famille du GAAL n'a pas manqué d'inscrire dans son calendrier : sa participation au Téléthon, la fête de Noël et le partage de la galette des rois avant de présenter le 1er juin, son gala annuel et le 12 juillet, son traditionnel gala de bienfaisance.

Prochain rendez-vous : le 4 novembre pour son premier loto.

Le Comité des Fêtes : 1993/2013



Les soirées de l'été avec ses bals de la Fête Nationale et de la fête locale ont été bien agréables dans la mesure où tout s'est déroulé sans l'ombre d'un incident dans une ambiance « bon enfant », même si la pluie, devenue quasi incontournable, un soir de fête à Lespignan, est venue perturber le dimanche qui pourtant avait démarré très fort.

Après un petit séjour convivial et redynamisant en Espagne dans le but de remobiliser ses troupes, c'est avec le sentiment d'une saison réussie que le Comité des Fêtes se lance avec frénésie à la conquête de 2013. Son objectif : fêter dignement son 20^{ème} anniversaire.

A l'horizon de cette nouvelle saison, se profilent donc des perspectives prometteuses dont la teneur sera dévoilée lors de l'assemblée générale du 23 février 2013.

Mais d'ores et déjà, le CDF se tient prêt pour vivre

avec le même enthousiasme les dernières manifestations 2012 dont la soirée du Téléthon où il assure, comme par le passé, l'organisation du repas spectacle et dansant.

En attendant, il vous donne rendez-vous le 11 novembre pour son unique loto dont la recette escomptée lui sera bien utile pour démarrer cette nouvelle saison si pleine d'espoir.

Chorale « LES CIGALONS »

Cinq nouveaux choristes ont rejoint la chorale qui compte actuellement 35 membres sous la direction, assurée avec compétence par Claire DELIAS, chef de chœur.

Le 23 Septembre, peu de temps après la reprise, les Cigalons se sont déplacés à POMEROLS, invités par la chorale « TEMPOMEROLS » pour participer à un Concert à l'Eglise, devant une assistance nombreuse manifestant son appréciation par de généreux applaudissements.

Le prochain concert, au profit du TELETHON aura lieu le dimanche 16 Décembre à 16h00 en association avec la chorale TEMPOMEROLS invitée à chanter avec les CIGALONS à cette occasion. Un moment musical à ne pas manquer !

Si vous aimez et avez envie de chanter, même si vous n'avez jamais chanté en chorale, rejoignez les CIGALONS, vous découvrirez l'émotion et le plaisir de chanter ensemble. Vous serez les bienvenus !

Tél. : Maryvonne GOMEZ : 04 67 37 12 50

LES AMIS DE LESPIGNAN

• Inauguration de la restauration de la chapelle St Pierre-es-Liens le 15 septembre 2012

Dès la création de l'association, les Amis de Lespignan ne cessèrent d'œuvrer pour la restauration de la première église du village.

Nous apprécions pleinement qu'enfin la chapelle ait retrouvé son éclat et que cette inauguration se soit déroulée dans les journées du patrimoine.

Michel Demarcq a relaté une anecdote qui n'a rien à envier aux scénarios des films de Don Camillo.

• Sortie à Aigues Mortes

Le samedi 29 Septembre 61 personnes ont participé à la sortie à Aigues Mortes organisée par « les Amis de Lespignan ».

Arrivés là-bas sous un ciel gris et lourd nous avons embarqué sur la péniche. La guide nous a retracé l'histoire de la ville construite par Saint Louis pour les Croisades.

A midi nous avons pris place à l'intérieur de la péniche pour le repas. Malheureusement la pluie s'est mise à tomber violemment et sans discontinuer ce qui a eu pour conséquence l'annulation de la suite du programme prévu.

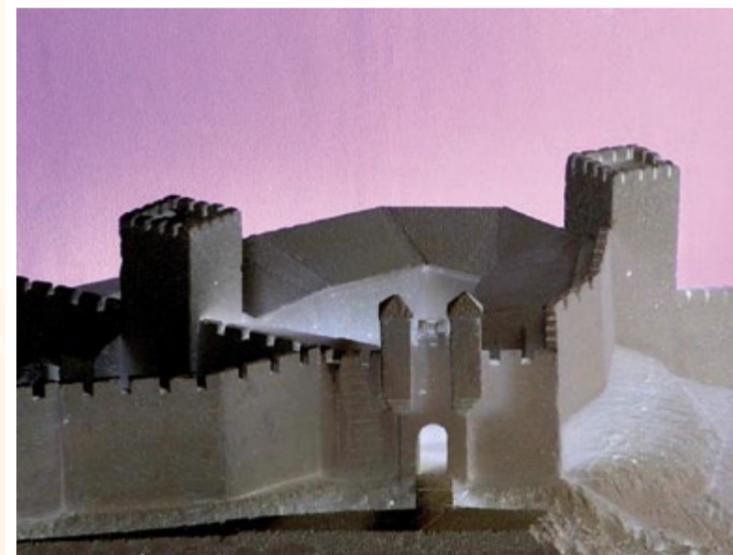
Les Amis de Lespignan réfléchissent à reprogrammer éventuellement cette sortie.



• Si le château m'était conté

Le jeudi 6 Septembre, dans le cadre des journées du patrimoine de la Domitienne, Michel Demarcq des « Amis de Lespignan » nous a proposé une vidéo conférence de grande qualité.

Il nous a ouvert virtuellement les portes du château de Lespignan. Le public réuni dans la cour du château a pu en découvrir la maquette.



Nous avons pu visiter ce bâtiment féodal qui domine le village et reconstituer les locaux seigneuriaux du XVII^{ème} siècle.

Un accompagnement musical a agrémenté cette projection.

Les félicitations et applaudissements étaient la récompense d'un énorme travail de recherche.

L'association a offert la maquette à la mairie afin d'en faire profiter la population.

Maquette du château
(visible en mairie)



SWING ASSOCIATION a terminé son année de danse 2011/2012 par un franc succès avec son spectacle «**Au Cœur des Enfoirés**».

Cette saison fut marquée par le passage de relais de la créatrice de l'école de danse, Sylvia (à qui nous rendons un grand hommage pour ses 15 années passées), à quelques unes de ses anciennes élèves, qui ont confirmé avec brio la confiance portée en elles, avec ce spectacle de haut niveau. Merci à toute l'équipe de SWING ASSOCIATION (couturières, accessoiristes, danseuses, chanteurs, membres actifs, sponsors, etc.) pour le travail fourni pour l'organisation de ce spectacle.

Pour récompenser ses élèves, l'association a organisé un voyage de fin d'année au **PARC ASTERIX**, durant lequel grandes, petites, et adultes ont trouvé leur bonheur, faisant la connaissance de personnages mythiques tels qu' Astérix et Obélix, mais encore Abraracocix, Panoramix, Falbala, ou Bonemine. Ils ont pu également croiser des Romains ou même des dauphins à travers les très beaux spectacles proposés, et, pour les plus téméraires, tester les différents manèges à sensation, qui ne manquaient pas.

Pour la saison 2012/2013, les cours ont repris depuis le 02 Octobre 2012 sous la houlette des deux Chorégraphes, **Laetitia et Audrey**, et de **Lionel** pour la mise en scène du spectacle, assistés des deux animatrices **Daphnée et Emilie**. Le spectacle 2013 promet d'être haut en couleur et en danse, nous vous donnons rendez-vous le 14 Juin 2013 afin que puissiez le découvrir.

Les rendez-vous de SWING ASSOCIATION :

- 17/11/2012 : **Assemblée Générale**
18h30, Salle Polyvalente,
- 25/11/2012 : **Loto**,
Salle Polyvalente et Salle du Peuple,
- 22/12/2012 : **Goûter de Noël**,
Salle Polyvalente avec la visite du Père Noël,
- 14/06/2013 : **Spectacle de fin d'année**,
Salle Polyvalente.



Les personnes désirant rejoindre Swing Association (danseuses, ou bureau) sont invitées à s'inscrire auprès de la Présidente, **Marie DURAND** au 04.67.37.24.28.



ATLAS

**Etre bien dans son corps :
Musculaton, gym, zumba et danse africaine**

Musculaton, gym, zumba ou danse africaine, toutes les occasions sont bonnes pour bouger, tonifier son corps tout en prenant du plaisir et en se défoulant.

Atlas Musculaton propose des cours de gym tonic, abdo-fessiers, cardio et stretching, dispensés par un professeur diplômé, un cours par semaine de danse africaine et de zumba.

La salle de musculaton équipée d'une trentaine d'appareils, est ouverte :
Lundi, mercredi et vendredi : de 17h à 20h
Mardi et jeudi : de 9h30 à 11h30

Cours de gym : Lundi, mercredi et vendredi : de 18h30 à 19h30
Mardi et jeudi : de 9h30 à 10h30

Danse africaine : Mercredi 20h30 /22h

Zumba : Lundi 19h30 / 20h30

Une séance découverte dans les différentes activités est offerte à tous ceux qui ont décidé de se bouger.

Atlas musculaton (Rue des Pensées) Tel 06.20.51.05.52

Les Gazons de St Aubin

Distributeur de gazon naturel en plaque

20 ans d'expérience

Régnald GARCIA - 34710 LESPIGNAN
lesgazonsdesaintaubin@sfr.fr
06 25 75 58 11

Cueillette de St Aubin

Route de Colombiers - 34710 LESPIGNAN

Tout l'hiver, réservez vos paniers de légumes et fruits de saison composés par vous-même!

Livraison gratuite

06 25 75 58 11
cueillettesdesaintaubin@sfr.fr
cueillettesaintaubin.e-monsite.com

Domaine de la Pasquière

Parkings intérieur et extérieur Camping-cars sécurisés par digicode
Maryline et Alain vous réservent un accueil chaleureux.

Nombreux services en libre accès

Domaine de la Pasquière - BÉZIERS
Tél. 04 67 49 18 29 / 06 10 32 85 54
serrano.gardiennage@orange.fr
www.domainedelapasquiere.fr

Des solutions pour vous faciliter les courses au quotidien

Rose et Léo

14, rue du Marché
04 67 37 41 96

Livraison à domicile

Les Cavaliers de Lautrec

34710 Lespignan
Pension poney club

Stéphanie Fonquerne
Tél. 06 10 21 27 63 - Mail : csgfonq@orange.fr

m+

BATIMENT

MATÉRIAUX - BOIS - QUINCAILLERIE - OUTILLAGE - CARRELAGE
MENUISERIE - SANITAIRE - CLIMATISATION - CHAUFFAGE

TÉL. 04 67 32 12 67 - Fax 04 67 31 56 59

ZAE LE CANTEGALS - 34440 COLOMBIERS

ARTELIA
L'union de Coteba et Sogreah
www.arteliagroup.com

ARTELIA
Ville & Transport
Agence de Béziers - Les Mazeranes
2, ALLÉE de l'ESPINOUSE - PUECH ESTEVE
34760 BOUJAN SUR LIBRON
TEL. 04 67 76 12 70

LE GROUPE ARTELIA Ingénierie - Management de projet
Conseil, audit, Formation
Ensemblier, clés en mains

ARTISAN PEINTRE

MATHIEU BILLÈS

Peinture - Décoration
Ravalement de façade
Revêtement de sol

06 21 09 75 71 14, place René Cassin
11560 Fleury d'Aude

Hubert POVEDA

Menuiserie ARTISANALE

Bois - Alu - PVC - Cuisine

Tél. 04 67 37 44 71 - Fax 04 67 32 21 65

Rue de la Sèque - 34710 Lespignan

DOUMAYROU David

Maçonnerie générale
Neuf et Rénovation

75, rue Georges Sand
NISSAN-LEZ-ENSÈRUNES

06 61 96 24 87
david.boumayrou@club-internet.fr

Jean-Claude MAS

JCM PLOMBERIE

Plomberie générale - Sanitaire - Chauffage

06 03 87 87 10
04 67 37 22 81

Menuisier BOIS - PVC

Agencement - Pose / Neuf et Rénovation

Frédéric BOUJON

fredericboujon@gmail.com

06 19 79 44 15

Cuisine tous styles - Placard - Dressing
Parquet - Terrasse - Fenêtre PVC/Bois

LISTE DES ASSOCIATIONS

| | | | |
|----------------------------------|-------------------------------|--|----------------------------------|
| ALFI | CASSAN Jacques | 29 Rte de Béziers | 04.67.37.03.72 |
| Amis de LESPIGNAN | RIBES André | 5 Rue des Bassins | 04.67.37.23.10 |
| Anciens Combattants | LOZANO JPierre | 28 route de Fleury | 04.67.37.08.76 |
| Association Yoga | GRACIA Roselyne | 12 rue des Garrigues | 04.67.39.62.15 |
| Association Paroissiale | PIETRAVALLE Félix | 01 Rue des Ecoles | 04.67.37.06.95 |
| Poterie La Barbotine | VIDAL Elisabeth | 16 Route de Colombiers | 04.67.37.02.52 |
| Atlas Musculation | LAGLASSE Gile | 14 Rue de la Marguerite | 04.67.37.66.97 |
| Club du 3 ^{ème} Age | PREVOST Paulette | 08 Rue de la Marguerite | 06.24.13.02.86 |
| Entente VL Rugby | LLORENS Tony | 08 Imp. des Paillargues | 04.67.37.02.92 |
| Hérault XV | SALES Serge | 02 Imp. des Boufanelles | 04.67.32.84.13 |
| Esprit MUSIC | DURAND Lionel | Résidence le St Pierre | 06.07.45.53.42 |
| Comité des Fêtes | DURAND Marcel BORRAS Alain | 02 Imp du Bouquet 18 Rue du Bouleau | 04.67.37.24.28 04.67.37.13.20 |
| Diane Lespignanaise | MONROS Francis | 24 Rue des Cèdres | 04.67.37.17.16 |
| Cheval Nature | IZARD Jean-Louis | 20 Chemin des Planels | 04.67.37.13.08 |
| F.C.L.V (Foot) | MUR Michel | 20 Rue du Bouleau | 04.67.37.08.61 |
| G.A.A.L (danse) | BAUX Véronique | 7 Montée de la Pourre | 04.67.30.35.75 |
| Joyeuse Pétanque | VEYSSIERE Alain | 12 Rue des écoles | 04.67.37.19.44 06.15.22.62.56 |
| Les Arlequins VSL | GRACIA Daniel | 12 rue des Garrigues | 04.67.39.62.15 |
| Ecole de Rugby | BONNET Francis | BP 07 SAUVIAN | 06.08.60.61.24 |
| Les Cigalons | GOMEZ M.Yvonne | 05 Rue des primevères | 04.67.37.12.50 |
| Parents d'élèves | PONTANILLA Adeline | 08 Imp des Cigalous | 06.63.40.01.39 |
| Ping Pong Club | MONTIER Didier | 20 Rue du Pech | 04.67.37.65.59 |
| Swing Association | DURAND Marie | 02 Imp du Bouquet | 04.67.37.24.28 |
| Feux Follets | LABASTUGUE Didier | 08 Clos du Pech | 04.67.37.65.85 |
| Entente Sérignan-Lespignan Rugby | | | |
| Festy Sud | LUC Valérie | 01 Rue de la Sauge | 04.67.37.23.45 |
| Jumelage | GOHARD Eliane | 12 rue des Planels | 04.67.37.97.25 |
| ZELD'HERAULT | MONTIER Didier | 20 rue du Pech | 04.67.37.65.59 |

Un arsenal d'aides pour faire des économies d'énergie

La Domitienne cible les logements des propriétaires à revenus faibles.

En France plus de 3 millions de ménages défavorisés sont en situation de précarité énergétique, consacrant plus de 10% de leurs ressources aux factures d'énergie.

Face à ce constat, l'Etat a mis en place en 2011, le programme intitulé « Habiter Mieux » et confié à l'Agence Nationale de l'Habitat (Anah) la mise en œuvre des aides à la rénovation thermique des logements.

C'est ainsi qu'une combinaison de plusieurs subventions empilées sont octroyées aux propriétaires occupants modestes, permettant tous travaux liés aux économies d'énergies.

Concrètement, ce programme piloté par La Domitienne, au travers de l'opération Habitat lancée en 2010, déclenche une prime de 2100 € accordée aux propriétaires privés, majorée de 1000 € par la communauté de communes et le conseil général, soit 3 100 € au total.

Au-delà du montage financier, les postulants bénéficient aussi de l'assistance au montage des dossiers, ainsi que du diagnostic technique à domicile, le tout gratuitement.

Qui peut y prétendre ?

Tous ceux dont les plafonds de ressources n'excèdent pas 16 985 € pour un couple ou 27 316 € avec trois enfants. Cette prime se cumule avec les subventions de l'Anah, qui varient entre 40 et 55% du montant HT des travaux.

Grâce à cette opération, des retraités aux revenus modestes, ont pu entreprendre des travaux, comme l'isolation du toit ou des murs, en toute tranquillité, accompagnés par les experts du cabinet Urbanis.

Pour en savoir plus, n'hésitez pas et venez vous renseigner aux **permanences Habitat** :

- Le mardi de 10h30 à 12h30 au siège de la Domitienne à Maureilhan
- Le vendredi de 14h à 16h à la mairie de Lespignan.



Les propriétaires aux revenus modestes peuvent bénéficier du dispositif d'aides.

SERVICES ADMINISTRATIFS

MAIRIE Place Jean Povéda Tél : 04 67 37 02 06 – Fax : 04 67 37 63 44
Courriel : info@lespignan.fr - Site : www.lespignan.fr

POLICE MUNICIPALE
Serge SALES 06 87 77 38 92
Damien ALBERT 06 72 96 37 66

SERVICES TECHNIQUES
Philippe VAL 06 87 77 38 93
Ateliers municipaux Rte de Nissan 04 67 39 66 74

ECOLE MATERNELLE Place des Ecoles 04 67 37 00 85

ECOLE PRIMAIRE Rue des Ecoles 04 67 37 03 51

SERVICE GARDERIE MATERNELLE Rue des Bassins 04 67 37 00 85

SERVICE CANTINE MUNICIPALE Rue des Ecoles 04 67 98 49 96

SERVICE ENFANCE/JEUNESSE Frédéric THERON 06 08 33 72 46

ALSH / CLAE Marie-Pierre SERRANO 06 75 77 82 51

SERVICE ADOS
Caroline GARCIA 06 86 45 09 92
Wolfgang RAOUL 06 08 33 72 43

BIBLIOTHEQUE MUNICIPALE Rue des Bassins 04 67 26 07 68

JOURS DE MARCHÉ Lundi, mercredi et vendredi de 8h à 13h

SERVICES MEDICAUX

PHARMACIE LACROIX CARBONNEL
Rue de l'hôtel de ville 04 67 37 08 60

MÉDECINS GÉNÉRALISTES
Dr MOUYSET Jacques 3, le Boulevard 04 67 37 15 00
Dr QUESNEL Marie Josée 5, Place Jean Povéda 04 67 37 02 28

DENTISTE
Dr MAURIN Serge 9, rue de l'hôtel de ville 04 67 37 21 12

AMBULANCE
Taxi La LESPIGNANAISE Le Boulevard 04 67 37 22 96

KINÉSITHÉRAPEUTES
MARTORELL 9, rue des Bassins 04 67 37 09 09
VIEVILLE / MIRAGLIOTTA 2, rue du Prunier 04 67 37 11 97

INFIRMIERS
CORTES Nicole Chemin du Parc 04 67 37 14 52
DELIAS-CARDOT Claire 14 rue de l'Hôtel de ville 04 67 37 15 80
ROMERO Michelle 18, résidence La Crouzette 06 13 54 20 79

NUMEROS D'URGENCE

POMPIERS 18

SAMU 15

GENDARMERIE DE VALRAS 17

GENDARMERIE DE VALRAS 04 67 32 02 53

CENTRE ANTI POISON MARSEILLE 04 91 75 25 25

APPEL D'URGENCE EUROPEEN 112

SANS ABRI 115

ENFANCE MALTRAITEE 119

SERVICES EXTERIEURS

PREFECTURE DE MONTPELLIER
4 Place des Martyrs de la Résistance
34062 MONTPELLIER CEDEX 2 04 67 61 61 61

SOUS-PREFECTURE DE BEZIERS
BP 742 - 34526 BEZIERS CEDEX 2 04 67 36 70 70

CONSEIL REGIONAL
Hôtel de la Région 201 Avenue de Pompignane
34000 MONTPELLIER 04 67 58 05 58

MAISON DE LA REGION LANGUEDOC ROUSSILLON
5 rue Alphonse Mas 34500 Béziers 04 67 36 50 10

CONSEIL GENERAL DE MONTPELLIER
Hôtel du Département 1000 Rue d'Alco
34087 MONTPELLIER CEDEX 4 04 67 67 67 67

CONSEIL GENERAL DE BEZIERS
173 Avenue Maréchal Foch BP 50 - 34501 BEZIERS 04 67 36 79 00

CARSAT (CPAM) DE BEZIERS
Centre de la Devèze Rue Saint d'Aureilhan
BP 701 - 34521 BEZIERS Cedex 08 20 90 41 70

MSA
166, rue Maurice Béjart - 34500 BEZIERS 04 67 34 81 17

CAF DE BEZIERS
Place Général de Gaulle - 34500 BEZIERS 04 67 49 73 73

PERCEPTION DE SERIGNAN
144 Avenue de la Plage - 34410 SERIGNAN 04 67 32 09 04

SNCF DE BEZIERS
Information Voyageurs 08 92 35 35 35

CENTRE DES IMPOTS DE BEZIERS
9 Avenue Pierre Verdier - 34500 BEZIERS 04 67 35 45 00

EDF - GDF Accueil Particuliers
N° Azur 24 h/24 h - 7 j/7 j
- Solidarité Conseil et Informations 08 10 00 34 34
- Service d'Urgence 08 10 36 43 64
08 10 86 48 64

LYONNAISE DES EAUX
Z.I. 8 Rue Evariste Galois
34535 BEZIERS Cédex - CS 635 04 67 35 43 43
- Service Client 08 10 36 43 64
- Service d'Urgence 08 10 86 48 64

CITÉOS DÉPANNAGE SERVICE ECLAIRAGE PUBLIC
N° vert (Appel gratuit) 08 00 39 18 48
Il suffit de donner le numéro situé sous le lampadaire défectueux

RLI « LES SABLÈRES »
1 rue de Barcelone - 34350 VENDRES 04 67 32 56 36

COMMUNAUTÉ DE COMMUNES LA DOMITIENNE
1 Avenue de l'Europe - 34370 MAUREILHAN 04 67 90 40 90

MAISON DU MALPAS Centre touristique et culturel
Route de l'Oppidum - 34440 COLOMBIERS 04 67 32 88 77

RELAIS d'ASSISTANTES MATERNELLES (RAM)
1 Avenue de l'Europe - 34440 MAUREILHAN 04 67 90 40 92

VERANDAS & PVC

ACB
ALUMINIUM CREATIONS BONNET

Tél. 04 68 33 97 82 ou 06 03 69 40 92

ZA de l'Étang - Route de Saint-Pierre - 11560 FLEURY D'AUDE
aluminiumcreationbonnet@orange.fr - www.acb11.com

CHRISTIAN ROUQUETTE
ARCHITECTE DPLG

1, rue Pierre Flourens - 34490 THEZAN LES BEZIERS

Téléphone : 04 67 37 91 73 ou 09 75 83 47 36
rouquette.christian@wanadoo.fr
Portable : 06 17 95 66 62

AACCR
Assistance André Carolyn Carles Remorquage
CARLES

Permanence P.L. / V.L. 24h/24 - Fourrière

Travaux spécialisés pour sortir tous véhicules accidentés, embourbés et ensablés

Route de Narbonne, montée des Noyers - RN 113 - 34500 Béziers
Tél. 04 67 49 31 08 / Fax 04 67 36 12 91
carles.remorquage@wanadoo.fr / www.carlesassistance.com

THELEME

Mariages • Baptêmes • Communions • Cocktails • Réceptions • Séminaires

Déplacements en tous lieux
Comités d'entreprises

63 avenue Wilson - 34500 BÉZIERS
Tél. 04 67 62 60 37 - Fax 04 67 62 49 74 www.theleme-travail@orange.fr

SALON CHARLYNE

9, Rue du Marché - 34710 LESPIGNAN
Tél. 04 67 37 23 69

TRAVESSET

OFFRES

- ÉNERGIE
- LUMIÈRE
- ÉQUIPEMENTS URBAINS
- ET DYNAMIQUES

10 rue André Blondel (Z.I.) - 34500 Béziers
Tél. 04 67 62 13 13 - Fax 04 67 76 24 44
beziers@travesset.fr

Les Vignerons du Pays d'Ensérune, cave coopérative du groupe Les Vignobles Foncalieu ont le plaisir de vous inviter à découvrir leur sélection de vins fins et produits du terroir à travers leurs 3 comptoirs :

Comptoir de NISSAN Lez ENSERUNE
Route de Narbonne 04.67.37.00.31

Comptoir de CAPESTANG
Ave de Béziers 04.67.93.30.11

Comptoir de CAZOULS les BEZIERS
55 Ave Jean Jaurès 04.67.93.89.21
comptoirsfoncalieu@vpe.fr

GROUPE udm
Union des Distilleries de la Méditerranée

Alcools rectifiés - Eaux-de-vie de vin
Huile de pépins de raisin
Amendement organique
Achat de tartre

Udm Distillerie de Bagnols
Route de Béziers
34710 LESPIGNAN
Tél. 04 67 28 11 53
lespignan@groupeudm.com

Tartricmed
Produits tartriques

367, route de Cavallon - Coustellet
34600 MAUREIL
Tél. 09 52 40 86 77 - Fax 09 57 40 86 77
braisgre@tartric-med.com

Vitimed
Colorants naturels - Anthocyanes
Polyphénols de raisin
Tannins oenologiques

Distillerie du Vignoble
BP 47 - Route de Floron
07150 VALLON PONT D'ARC
04 75 88 02 18 - Fax 04 75 88 10 17
vallon@groupeudm.com

Camp Redoun

LESPIGNAN

le nouveau quartier

Nouveau quartier de la commune, la ZAC de Camp Redoun intègre un environnement résidentiel, calme et convivial.

La place publique, l'espace vert et la proximité du centre ville créent une véritable vie de village, dont vous apprécierez très vite les bienfaits.

Un cadre privilégié a été réservé aux piétons et aux deux roues, leur permettant ainsi de cheminer tranquillement au sein du quartier et de rejoindre le centre ville et l'ensemble des services.

Les constructions orientées vers le sud sont reliées par de larges allées et mails piétons arborés qui prolongent l'espace vert boisé et viennent ajouter aération naturelle et luminosité aux habitations.



La maîtrise des consommations d'énergie et le respect de l'environnement font partie intégrante des choix techniques et architecturaux.

L'aménagement du quartier a été conçu dans une perspective de développement durable, notamment par l'orientation optimale des maisons individuelles pour faciliter le recours aux énergies renouvelables et plus particulièrement le solaire.

Le gaz naturel, énergie compétitive et respectueuse de l'environnement, a été choisi pour desservir le quartier.

Une garantie supplémentaire de votre bien-être au quotidien.



TERRAINS A VENDRE

COMMERCIALISATEUR :

BARRERE IMMO

Tél./Fax : 04 67 32 89 75



Au service de vos projets